

Smalltalk – Conversaciones de todos los días

Ahora estamos en la oficina de Herr Kühne. Chris Bruckner está citada con él. Usted va a oír una pequeña conversación sobre el viaje y el tiempo, y a aprender a preguntar a otra persona cómo está y a responder a esta pregunta.

1 Como preparación para el diálogo haga usted, por favor, el ejercicio 1 del libro de texto. ¿No conoce algunas palabras? Aquí tiene las traducciones.

Wie geht's?	¿Qué tal?
Wie ist das Wetter?	¿Cómo está el tiempo?
Wie ist das Hotel?	¿Cómo es el hotel?
Wie war die Reise?	¿Cómo ha sido el viaje?
Gut, danke./Es geht.	Bien, gracias./No demasiado mal.
Nicht sehr gut. Leider.	Por desgracia no demasiado bien.
Das ist prima.	Eso es estupendo.

2 Frau Bruckner y Herr Kühne en la oficina

4A

- Escucue ahora cómo Herr Kühne saluda a Frau Bruckner. Los dos conversan sobre el viaje y el tiempo. Escuche el diálogo por lo menos dos veces.
- Lea el diálogo en el libro de texto.
- Escuche usted el diálogo y lea el texto al mismo tiempo.
- Subraye usted ahora las sílabas tónicas.

Guten <u>T</u> ag, Frau <u>B</u> ruckner. Wie <u>g</u> eht's?	<u>A</u> uch gut. Und <u>n</u> icht <u>w</u> eit.
Wie <u>w</u> ar die <u>R</u> eise?	Sie sind ja <u>d</u> irekt im <u>Z</u> entrum.
Guten <u>T</u> ag, Herr <u>K</u> ühne. <u>D</u> anke, <u>g</u> ut.	<u>J</u> a, das ist <u>s</u> ehr <u>p</u> raktisch.
Und wie ist das <u>H</u> otel?	

- Lea a continuación el diálogo en voz alta teniendo en cuenta lo que usted ha subrayado.
- Pase usted ahora al vocabulario. Intente aprenderse de memoria el significado de las palabras y de las oraciones.

Reise (die)	viaje (el)
weit	lejos
Sie sind ja direkt im Zentrum.	Usted está exactamente en el centro.
Zentrum (das)	centro (el)
praktisch	práctico

La pregunta *Wie war die Reise?* se emplea con mucha frecuencia y es una buena forma para comenzar una conversación.





4B

- *Escuche la parte 4B.*
- *Lea el diálogo en el libro de texto.*
- *Escuche usted el diálogo y lea el texto al mismo tiempo.*
- *Subraye usted ahora las sílabas tónicas.*
- *Lea a continuación el diálogo en voz alta teniendo en cuenta lo que usted ha subrayado.*
- *Pase usted ahora al vocabulario.*

Das Wetter ist auch prima.	<i>El tiempo también es estupendo.</i>
Wetter (das)	<i>tiempo (el)</i>
prima – schön – warm	<i>estupendo – bonito – cálido</i>
Wie ist es denn in München?	<i>¿Cómo es en Múnich?</i>
Leider schlecht.	<i>Por desgracia malo.</i>
schlecht	<i>malo</i>
Es regnet schon zwei Tage.	<i>Está lloviendo desde hace ya dos días.</i>
regnen – es regnet	<i>llover - llueve</i>
Da haben Sie hier Glück.	<i>Usted tiene suerte aquí.</i>
Glück (das)	<i>suerte (la)</i>
Dann machen wir eine Stadtrundfahrt.	<i>Entonces hacemos una visita a la ciudad.</i>
machen – er/sie macht	<i>hacer - hace</i>
Stadtrundfahrt (die)	<i>visita a la ciudad (la)</i>
Vielleicht morgen?	<i>¿Quizás mañana?</i>
Ja, gerne.	<i>Sí, con mucho gusto.</i>



3 *Escuche el diálogo. Marque la persona que habla.*

4 *¿Qué es correcto? ¿Qué es incorrecto? Márquelo.*

5 *Lea el diálogo.*

6 *¿Qué está bien?*



7 *Una entrevista – Lea usted primero las respuestas. Escuche a continuación la entrevista y conteste adecuadamente. Como preparación haga usted, por favor, el siguiente ejercicio, así no tendrá usted ningún problema con el ejercicio 7 del libro de texto.*

Positivo			Negativo		
sehr gut	gut	nicht so gut	nicht (sehr) gut	schlecht	sehr schlecht
sehr schön	_____	_____	_____	schlecht	_____



8 *Escuche usted. Escriba los adjetivos.*

Ahora vamos a practicar un poco la gramática. Nos concentraremos en los nombres y en los artículos que los acompañan.

Artículo y nombre – Artikel + Nomen

Al igual que en español, a cada nombre le corresponde un artículo.

Persona	Artículo + nombre	Pronombre personal
Jürgen Heinrich	der Name →	er
Chris Bruckner	die Adresse →	sie
	das Land →	es

En alemán se escriben todos los nombres con mayúsculas. Así se reconocen rápidamente. A diferencia del español, en alemán existe el artículo neutro además del femenino y del masculino. No existe ninguna regla infalible para saber qué artículo va con cada sustantivo.

9 Apunte todos los nombres que aparecen en el diálogo 4A.

10 Complete los espacios en blanco con un artículo.

_____ Reise _____ Land _____ Stadt _____ Stadtrundfahrt
 _____ Zentrum _____ Name _____ Hotel _____ Glück
 _____ Adresse _____ Tag _____ Wetter

11 Escriba el pronombre personal que corresponda. El artículo le ayudará.

Por ejemplo: das Wetter → es

das Geschäft – _____ der Euro – _____ das Auto – _____
 der Tag – _____ die Reise – _____ die Zeit – _____
 die Stadt – _____ das Haus – _____ die Adresse – _____

Preguntas con sí / no – La negación con *nicht* Ja / Nein-Fragen – Die Verneinung mit *nicht*

Ist das Frau Bruckner?	–	Ja , das ist Frau Bruckner.
Ist das Herr Heinrich?	–	Nein , das ist nicht Herr Heinrich.
Wie ist das Wetter in München?	–	Es ist sehr schön .
Wie ist das Wetter in Berlin?	–	Es ist nicht schön .
Kennen Sie Berlin gut?	–	Ja , ich kenne Berlin gut .
Kennen Sie München gut?	–	Nein , ich kenne München nicht gut .
Regnet es?	–	Ja , es regnet.
	–	Nein , es regnet nicht .

- *nicht* aparece delante de la parte de la oración que es negada: *nicht gut, nicht schön, nicht Herr Heinrich.*
- Si se niega toda una oración, *nicht* se coloca al final: *Nein, es regnet nicht.*

12 ¿Qué adjetivos conoce usted ya? Escriba los que recuerde.

13 Diga simplemente NEIN.

Das Hotel ist prima.	-	Nein, das Hotel ist nicht prima.
Das Wetter ist schön.	-	Nein, _____
Es regnet.	-	Nein, _____
Das Zentrum ist weit.	-	_____
Das Hotel ist praktisch.	-	_____
Die Reise ist prima.	-	_____

14 Repaso.

Recuerde estas expresiones. Lo mejor sería aprenderlas de memoria.

Saludar a alguien / Preguntar cómo está

Guten Tag, Frau/Herr + Nachname	Hola/Buenos días/Buenas tardes/Buenas noches, Frau/Herr + apellido
Guten Morgen, Frau/Herr + Nachname	Buenos días Frau/Herr + apellido
Guten Abend, Frau/Herr + Nachname	Buenas tardes/Buenas noches, Frau/Herr + apellido
Wie geht's?	¿Qué tal?
Wie geht es Ihnen?	¿Cómo está usted?
Danke, sehr gut/gut/nicht schlecht/es geht.	Muy bien/Bien/No estoy mal/No demasiado mal, gracias.
Danke, nicht so gut.	No demasiado bien, gracias.

Conversación: viaje y tiempo

Wie war die Reise?	¿Cómo ha sido el viaje?
- Danke, gut.	- Bien, gracias.
Wie ist das Wetter? -	¿Cómo está el tiempo? ¿Qué tiempo hace? -
Es regnet./Es ist nicht so schön./	Llueve./No está muy bonito./
Es ist schön/warm/kalt.	Está bonito./Hace calor./Hace frío.
Das Wetter ist prima/gut/sehr gut/schön/schlecht.	El tiempo está estupendo/bueno/muy bueno/bonito/malo.
Die Sonne scheint.	Hace sol.
Es schneit.	Nieva.
Es ist windig.	Hace viento.

15 Escuche y repita lo que oiga.

Tag	Guten Tag.	schön	Es ist schön.
Wie	Wie geht's?	schlecht	Es ist schlecht.
Wetter	Wie ist das Wetter?	windig	Es ist windig.
Sonne	Die Sonne scheint.	schneien	Es schneit.

1|31

16 Añada usted sehr. Primero escuche, después repita.

schön	sehr schön	weit	sehr weit
gut	sehr gut	warm	sehr warm
schlecht	sehr schlecht	kalt	sehr kalt

1|32

17 Complete primero los espacios en blanco con un artículo y luego repítalos en voz alta cuando los oiga.

_____ Name	_____ Adresse
_____ Land	_____ Geburtsland
_____ Familienstand	_____ Nationalität

1|33

18 Escuche los nombres de los países.

Brasilien	Frankreich	Österreich
China	Italien	Russland
Deutschland	Korea	Türkei
England	Neuseeland	

1|34

19 Escuche y lea al mismo tiempo.

Mire el ejercicio 5 (Libro de texto, página 18).

1|35

Información cultural (Libro de texto, página 20)

Antes de hacer el control, abra el libro de texto. ¿Reconoce usted los países a primera vista?

Complete los nombres de los países y busque todos aquellos que terminen en -land.

¿Cuántos son?

¿Reconoce los países? Ponga a cada país el número que le corresponda.

Vocabulario

1. Marque la traducción correcta.

- | | | |
|--------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------|
| 1. Wie geht's? | 2. Sehr gut. | 3. Leider schlecht. |
| <input type="checkbox"/> ¿De dónde eres? | <input type="checkbox"/> Muy mal. | <input type="checkbox"/> Estupendamente. |
| <input type="checkbox"/> ¿Qué tal? | <input type="checkbox"/> Muy bien. | <input type="checkbox"/> Tiene suerte. |
| <input type="checkbox"/> ¿Qué tiempo hace? | <input type="checkbox"/> No muy bien. | <input type="checkbox"/> Por desgracia mal. |

2. ¿Qué tiempo hace? Relacione cada expresión con un dibujo.

- Es ist sehr warm.
- Es ist windig.
- Es ist kalt.
- Die Sonne scheint.
- Es regnet.
- Es schneit.



Gramática

3. Rellene los espacios en blanco con un artículo.

- | | | |
|----------------|------------------|------------------|
| 1. _____ Name | 3. _____ Land | 5. _____ Hotel |
| 2. _____ Stadt | 4. _____ Adresse | 6. _____ Zentrum |

4. ¿Qué es positivo? Márquelo con una cruz.

- | | |
|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| 1. <input type="checkbox"/> Das Wetter ist schön. | 5. <input type="checkbox"/> Sie haben Glück. |
| 2. <input type="checkbox"/> Ich kenne die Stadt nicht gut. | 6. <input type="checkbox"/> Es regnet schon zwei Tage. |
| 3. <input type="checkbox"/> Das Hotel ist nicht weit. | 7. <input type="checkbox"/> Das Wetter ist nicht schön. |
| 4. <input type="checkbox"/> Das ist sehr praktisch. | 8. <input type="checkbox"/> Aber die Reise ist prima. |

5. Niegue las siguientes oraciones.

- | | |
|-------------------|--------------|
| 1. Das ist weit. | Nein, _____. |
| 2. Das ist schön. | _____. |
| 3. Es ist kalt. | _____. |
| 4. Es ist windig. | _____. |
| 5. Es regnet. | _____. |
| 6. Es schneit. | _____. |

Controle sus respuestas en la clave al final del libro y cuente después cuántos puntos ha conseguido.

Total:	1 - 15	Antes de continuar creemos que es necesario que vuelva a repetir esta lección.
	16 - 25	Bastante bien, pero todavía se puede hacer mejor. Por favor, vuelva a repasar los diálogos y la gramática.
	26 - 29	Muy bien. Pase a la lección siguiente.

Die Wohnung ist schön – El piso es bonito

Claudia y Niki encontraron el piso hace poco. Seguro que usted quiere saber cómo viven.

Mientras se informa va a aprender mucho acerca de los pisos, los alquileres y los anuncios, y también podrá decir lo que piensa sobre algunas cosas. Los adjetivos, claro está, van a ser muy importantes.

1 ¿Dónde está qué?

Como preparación haga el ejercicio 1.

das Wohnzimmer	<i>el salón, la sala de estar</i>
das Schlafzimmer	<i>el dormitorio</i>
die Küche	<i>la cocina</i>
das Bad	<i>el baño</i>
die Toilette	<i>el servicio</i>
der Flur	<i>el recibidor</i>
der Balkon	<i>el balcón</i>

2 Dos habitaciones, cocina y baño

→ Lea el texto.

→ Si no conoce todas las palabras, mire, por favor, en la lista de vocabulario.

Die Wohnung von Claudia und Niki ist nicht groß.	<i>El piso de Claudia y Niki no es grande.</i>
Wohnung (die), die Wohnungen von	<i>piso (el), los pisos de</i>
Sie ist aber sehr gemütlich. gemütlich	<i>Pero es muy acogedor. acogedor</i>
Ein Zimmer mit Bad, Zimmer (das), die Zimmer	<i>Una habitación con baño, habitación (la), las habitaciones</i>
Bad (das), die Bäder	<i>baño (el), los baños</i>
das reicht, hat Niki immer gesagt. reichen – es reicht, hat gereicht	<i>es suficiente, había dicho siempre Niki. ser suficiente – es suficiente, ha sido suficiente</i>
sagen – er/sie sagt, hat gesagt	<i>decir – dice, ha dicho</i>
Und jetzt haben sie zwei Zimmer, eine Küche und ein Bad.	<i>Y ahora tienen dos habitaciones, una cocina y un baño.</i>
Küche (die), die Küchen	<i>cocina (la), las cocinas</i>
Auch für Besuch ist Platz. für	<i>También hay sitio para las visitas. para</i>
Besuch (der)	<i>visita (la)</i>
Platz (der)	<i>sitio (el), espacio (el)</i>
Robert schläft im Wohnzimmer.	<i>Robert duerme en el salón.</i>

schlafen – du schläfst, er/sie schläft, hat geschlafen	<i>dormir – duermes. duermes, ha dormido</i>
Claudia hat lange zu Hause gewohnt	<i>Claudia ha vivido mucho tiempo en casa de sus padres</i>
wohnen – er/sie wohnt, hat gewohnt	<i>vivir – vive, ha vivido</i>
und die Miete gespart.	<i>y se ha ahorrado el alquiler.</i>
Miete (die), die Mieten	<i>alquiler (el), los alquileres</i>
sparen – er/sie spart, hat gespart	<i>ahorrar – ahorra, ha ahorrado</i>
Dann haben sie die Wohnung im Norden von Berlin gefunden.	<i>Entonces encontraron el piso en el norte de Berlín.</i>
finden – er/sie findet, hat gefunden	<i>encontrar – encuentra, ha encontrado</i>
Claudia hat die Anzeige gelesen.	<i>Claudia leyó el anuncio.</i>
Anzeige (die), die Anzeigen	<i>anuncio (el), los anuncios</i>
lesen – du liest, er/sie liest, hat gelesen	<i>leer – lees, lee, ha leído</i>
Dachwohnung (die), die Dachwohnungen	<i>ático (el), los áticos</i>
45 qm (= Quadratmeter)	<i>45 m² (= metros cuadrados)</i>
550 Euro monatlich, warm, ab sofort frei	<i>550 euros al mes, incluida la calefacción, posible ocupación inmediata</i>



Puede oír el texto. Después léalo usted en voz alta.

3 *¿Qué es correcto?*

¿Se acuerda usted? Marque las afirmaciones que sean correctas.

4 *Ahora póngase en el lugar de Claudia y hable sobre su piso. Utilice ich y wir.*

5 *Alquileres, alquileres, alquileres ... Relacione cada casa con un anuncio.*

Diga a qué casa pertenece cada precio. Se trata de pisos en Múnich y sus alrededores.

6 *Vamos a calcular.*

7 *Coloque cada verbo en el lugar que le corresponda.*



8 *¿Qué le parece esto?*

Escuche primero el ejemplo. Después nosotros preguntaremos y usted responderá. Repita la solución correcta.

Después de sein aparece el nominativo, tras finden encontramos el acusativo.

9 *Complete con el adjetivo adecuado.*

*A los adjetivos a la izquierda del nombre hay que añadirles una terminación: das **schöne** Bad. Los adjetivos a la derecha del nombre no tienen ninguna terminación: Das Bad ist **schön**.*

El pretérito perfecto 2 – Das Perfekt 2

			kochen	wohnen	sparen	finden	lesen
Singular	ich	habe	gekocht	gewohnt	gespart	gefunden	gelesen
	du	hast					
	er/sie	hat					
Plural	wir	haben					
	ihr	habt					
	sie/Sie	haben					

En el texto se habla de algo que ha sucedido en el pasado. En él aparecen algunas otras formas del perfecto con el verbo *haben*.

10 Anote la respuesta correcta.

- | | | |
|---------------------------------|-------|-----------------------------------------|
| 1. Wohnt er in Hamburg? | _____ | a. Sie hat gespart. |
| 2. Spart sie? | _____ | b. Er hat in Hamburg gewohnt. |
| 3. Geht Peter nach Hause? | _____ | c. Sie hat schon eine Wohnung gefunden. |
| 4. Findet Claudia eine Wohnung? | _____ | d. Er ist schon nach Hause gegangen. |
| 5. Liest sie die Anzeige? | _____ | e. Sie hat die Anzeige schon gelesen. |
| 6. Kochst du? | _____ | f. Ich habe schon gekocht. |

El artículo determinado e indeterminado – Artikel: bestimmt und unbestimmt – Nominativ und Akkusativ: der, ein – den, einen

singular		masculino	femenino	neutro
artículo determinado	<i>nom.</i>	der Balkon	die Küche	das Bad
artículo indeterminado		ein Balkon	eine Küche	ein Bad
artículo determinado	<i>ac.</i>	den Balkon	die Küche	das Bad
artículo indeterminado		einen Balkon	eine Küche	ein Bad

11 Complete los espacios en blanco con un artículo indeterminado (ein / eine).

Was ist das?

- Das ist _____ Kantine.
- Das ist _____ Bad.
- Das ist _____ Wohnzimmer.
- Das ist _____ Balkon.
- Das ist _____ Küche.
- Das ist _____ Schlafzimmer.



16 Diga los números en voz alta. Imite lo mejor que pueda la pronunciación de la persona que habla. Tenga especial cuidado con la z- y con la terminación -zig.



zehn	zwanzig	dreißig	siebzig
elf	einundzwanzig	vierzig	achtzig
zwölf	zweiundzwanzig	fünzig	neunzig
dreizehn	dreiundzwanzig	sechzig	hundert
...	...		

17 Ahora va a oír algunos precios. Anote sólo los números.



Kaffee: _____ €
 Fahrkarte: _____ €
 Wohnung: _____ €
 Haus: _____ €
 1-Zimmer-Wohnung München: _____ €
 1-Zimmer-Wohnung Norddeutschland: _____ €

18 Escuche y repita.



Una pareja joven está buscando piso. El marido habla por teléfono con el propietario.

Herr Bergmann: Bergmann.
 Paul Fischer: Guten Tag, Herr Bergmann. Hier Fischer.
 Wir haben Ihre Anzeige gelesen.
 Ist die Wohnung noch frei?
 Herr Bergmann: Ja, da haben Sie Glück. Die ist noch frei.
 Paul Fischer: Prima. Wir – hm – meine Frau und ich – kommen sofort. Geht das?
 Herr Bergmann: Ja. Es ist jetzt 3 Uhr. Wann sind Sie dann hier?
 Paul Fischer: So um 5. Nicht später.
 Herr Bergmann: Gut, also dann bis 5.
 Paul Fischer: Bis 5. Vielen Dank. Auf Wiedersehen.

Información cultural (Libro de texto, página 40)

La solución de este acertijo es algo que usted le puede desear a alguien, una expresión que se puede utilizar en muchas situaciones. Para ilustrarlo se pueden ver algunas cosas que traen suerte.

Complete los números. Escriba las letras.

das Hufeisen	la herradura
der Fliegenpilz	la amarita de las moscas [seta venenosa]
der Schornsteinfeger	el deshollinador
das Kleeblatt	el trébol

Vocabulario

1. Marque la traducción correcta.

- | | |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| 1. die Wohnung | 4. 500 € monatlich kalt |
| <input type="checkbox"/> piso | <input type="checkbox"/> 500 euros al mes con calefacción |
| <input type="checkbox"/> recibidor | <input type="checkbox"/> 500 euros al mes sin calefacción |
| <input type="checkbox"/> salón | <input type="checkbox"/> 500 euros a la semana |
| 2. die Anzeige | 5. ab sofort frei |
| <input type="checkbox"/> anuncio | <input type="checkbox"/> posible ocupación inmediata |
| <input type="checkbox"/> tiempo | <input type="checkbox"/> libre a final de mes |
| <input type="checkbox"/> periódico | <input type="checkbox"/> sin fianza |
| 3. die Garage | 6. Die Wohnung ist gemütlich. |
| <input type="checkbox"/> jardín | <input type="checkbox"/> El piso es grande. |
| <input type="checkbox"/> garaje | <input type="checkbox"/> Es un piso bonito. |
| <input type="checkbox"/> patio | <input type="checkbox"/> El piso es acogedor. |

Gramática

2. Ponga los artículos que faltan.

- Die Wohnung hat 2 Zimmer: _____ Wohnzimmer und _____ Schlafzimmer.
- Sie hat natürlich auch _____ Flur, _____ Küche und _____ Bad.
- Sie hat k_____ Terrasse.
- Aber sie hat _____ Balkon.
- _____ Bad ist nicht sehr groß.
- _____ Toilette ist extra.

3. Complete con un participio: gewohnt, gefunden, gespart, gesagt, gelesen, gemietet.

- Wir haben eine Wohnung _____ . (finden)
- Was hast du _____ ?
- Ich habe Geld _____ . Ich habe zu Hause _____ .
- Wir haben die Anzeige _____ .
- Wir haben eine Dachwohnung _____ . (mieten)

4. Dos personas buscan piso. ¿Qué ha entendido usted? Marque la respuesta adecuada.

- | | | | |
|--------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------------|
| 1. Die Wohnung hat | 2. Sie ist | 3. Die Miete ist | 4. Die Telefonnummer ist |
| <input type="checkbox"/> 1 Zimmer mit Bad. | <input type="checkbox"/> 35 qm groß. | <input type="checkbox"/> 600 Euro kalt. | <input type="checkbox"/> 0911 - 62524. |
| <input type="checkbox"/> 2 Zimmer. | <input type="checkbox"/> 46 qm groß. | <input type="checkbox"/> 850 Euro warm. | <input type="checkbox"/> 0211 - 62424. |
| <input type="checkbox"/> 3 Zimmer. | <input type="checkbox"/> 55 qm groß. | <input type="checkbox"/> 850 Euro kalt. | <input type="checkbox"/> 0911 - 62424. |

Controle sus respuestas en la clave al final del libro y cuente después cuántos puntos ha conseguido.

Total:	1 - 11	¡Ayl, esto no está todavía bien del todo. Vuelva a repetir esta lección rápidamente.
	12 - 28	Bastante bien, pero no estaría mal si volviera a repasar la gramática y el vocabulario.
	19 - 21	¡Excelente! Ya puede comenzar con la lección 10.